

# KITIMĀHAKAN Ō-MIYIKOSIWIN PĪHCI-KĀNATA

## SĪHKIHKĒMOWIN TIPAHIKĒWIN

### Kīkway anima sīhkihkēmowin tipahikēwin?

Ōma sīhkihkēmowin tipahikēwin nitawēyihtākwān aya māyinihkēwiwin ta-tipahikēt kiki kitimāhakan ō-wanihcikēwin ēkwa mīna kiki kitimāhakan ō-kakwātakihtāwin ayis ohci oma māyinihkēwin. Tipahikēwin ta-kī sīhkihkēmow ta-tipahikēt iskohk piko awa ohci māyinihkēwiwin ka-wiyasiwātīht. Kikinikātēw pahki-isi māyinihkēwiwin ō-wiyasiwātawin ēkwa mīna ta-kī pēyako-astēw sīhkihkēmowin ahpō pahki-isi probation sīhkihkēmowin ahpō conditional wiyasiwātcihkēwin.

### Kitimāhakan ō-miyikosiwin!

Ōma *Canadian Kitimāhakan Nahēyihtowin ohci Miyikosiwin* kī-mācipayin ispīhk Opaskowi-Pīsim 23, 2015. Ōma Act pakitinam kiki tahto kitimāhakan ta-kaskihtamasot tēpakēyimowin isi sīhkihkēmowin tipahikēwin wiyasiwēwin īspīhk ō-māyinihkēwiwin ō-wiyasiwātawin. Kīspin māyinihkēwiwin namōya tipahikēw ōma tipahikēwin sīhkihkēmowin, kitimāhakan mīna ta-kī kaskihtamasow ta-masinaha ōma sīhkihkēmowin tipahikēwin asici civil wiyasiwēwin mīna ta-natona sōhkē-itasiwātēwin sāpō ēkwanima wiyasiwēwin.

### Āhkwakisowin iyikohk tipahikēwin

Iyikohk tipahikēwin piko ta-wēhcasik ta-akihcihtāk ēkwa mīna namwāc mistahi pītosēyimēwin. Tāpiskōc, nīso ispayin wanihcikēwin ka-tōcīkēmaka ohci notinihkēwin itāspinatēwin ta-kī kēhcinokwan ōhi tipahamākēwin masinahikanisa ēkwa mīna nakati-atoskēwin masinahikan (ohci ō-tatoskēwin). Āhci-āhkwakisowin

kiki ka-kimotama kikway ahpō ō-misinawanachikēwin ta-kī kēhcinokwan asici atāwēkamik-masinahikanisa ahpō iyikohk-itakihtēwin kiki ōhi āhci-itakihtēwina āpacihcikana.

Owiyasiwēw ta-kī natotam kiki kitimāhakan tipahikēwin ō-wanihcikēwin isi:

- Wiyakihēwin ahpō wanihcikēwin ka-ispayik ochi māyinihkēwin;
- Wiyawi-kakwātakihtāwin ahpō psychological māyinihkēwin ka-ispayik ochi māyinihkēwin asici wanihcikēwin ohci sōniyāhkēwin ahpō kaskihcihkēwin;
- Nahēyihtamowin mēstinikēwin kiki aciyaw ita wīkiwin, sipwēpiciwin, mīciwin, kanawēyimāwasowin mīna opimohtahiwēwin ka-ispayik ochi wīcēwākaniwin, wīcēwākanihton, awāsis ahpō kotak ayisiyiniw ka-sipwēpici ochi māyinihkēwiwin ō-wīkiwin ayis ochi māyinihkēwin ahpō asotamākēwin māyinihkēwin ohci māyinihkēwiwin;
- Kāwi-mācihtāwin kitimāhakan ō-pimatisiwin ahpō kwayēs astāwin masinahikēwipayiw ahpō kēyiwēhk masinahikēwin ayis ochi ayisiyiniwin kimotowin ahpō wayēsihēwin;
- Āhkwakisowin anima kitimāhakanak ohci nāmōya-ohci pakitinam misiwē-wīhtamākēwin ōhi pisikwatisowin masinipayiw tipahikēwin ēkwanima masinipayiw ta-otinihkātēyihk ohci Internet ahpō kotaka digital networks.

Tipahikēwin namōya ta-kī natocikatēw kiki āhkosiwin mīna kwatakihtawin, pīkwēyihtamowin, ahpō kotaka towihkān wiyakihēwin ēkota piko ta-kī kanawāpacikatēw ita civil wiyasiwēwina.



Miyikosiwin  
acimostākēwin



Miyikosiwin isi  
kanawēyimiwēwin



Miyikosiwin isi  
wicihiwēwin



Miyikosiwin ta-  
natonamin tipahikēwin



Miyikosiwin ta-  
osihitayin mawimowin



Government  
of Canada

Gouvernement  
du Canada

Canada 

## Tanisi isi sīhkihēmowin tipahikēwin tipahikatēw?

Ōma Wiyasiwēwin ta-kī sīhkimēw māyinikēwiyiniwa ta-tipaha tipahikēwin tipiyawi kitimāhakan ahpō isi public authority osihcikatēw kiki ōma itāpatisiwin. Ōma Wiyasiwēwin ta-kī sīhkimēw māyinikēwiyiniw ta-tipahikēt sōskwāc sēmāk, wīhtamowaw kīko kīsikāw ita sīhkihēmowin, ahpō pāh-pahki isi tipahikēwin itēyihtamowin. Ōma Wiyasiwēwin mīna ta-kī sīhkimēw tipahikēwin kiki ta-tipahikēt ayiwak pēyak kitimāhakan kiki mīna nawasōnēw ka-nīkānēyihtākosit kitimāhakan ita sīhkihēmowin.

Kīspin māyinikēwiyiniw ohcitaw namōya tipahikēw sīhkihēmowin tipahikēwin īspihk ēkwanima kīsikāw ka-wīhtama ita wiyasiwēwin sīhkihēmowin ahpō kīspin māyinikēwiyiniw namōya pimitisaham ōma tipahikēwin itēyihtamowin, kitimāhakan ta-kī natotamaw sīhkihēmowin ita civil wiyasiwēwin mīna ta-kī āpacihtāw ēkotowahk civil sōhkēsihcikēwin ta-kāhcitinahk ēyikohk ka-masinahama. Atiht okimānāhk mīna territorial Kitimāhakan Pamīstakēwin pakitinamwak wīcihiwēwin kitimāhakan kiki ta-kāhcitinat ēyikohk ka-masinahama sīhkihēmowin tipahikēwin.

## Masinaha sōniyāwi-wanihcikēwin

Cīhkēyihtākwan kitimāhakanak ta-masinahakwaw wīyawaw ohci sōniyāwi-wanihcikēwin sēmāk mayaw īspihk ōma māyinikēwin. Wīcihikowak ōma

ta-kēhcinahōcik ta-kakwēyācihtāt wīhtamākēwin ohci ō-wanihcikēwin īspihk māyinikēwiyiniw wiyasiwātaw. Ātiht ōhi masinahikan ka-āpatahki kikinikātēwa:

- Atāwēkamik-masinahikanisa kiki wanihcikēwin ahpō wiyakihēwin āpacihcikana;
- Itakihtēw masinahikanis;
- Tipahamākēw masinahikanis ēkwanihi kī-masihanicatēw wanihcikēwin ohci sōniyāhkēwin;
- Nakati-atoskēwin masinahikan ohci ō-tatoskēwin ēkwanihi kī-masihanicatēw wanihcikēwin ohci sōniyāhkēwin;
- Masinahikēwin kiki āhkwakisowin ohci nānapācihtāwin ahpō mīskotōnikēwin;
- Kanawāpahcikēwin kiki mīskotōnikēwin āpacihcikana (tāpiskōc, kimotowin ahpō āpacihcikana misiwanācihēwin ēkoni ka-nitawēyihcikatēkihk mīskotōnikēwin ahpō nānapācihtāwin); ahpō
- Piko kotaka masinahikana anihī wāpahtahiwēw sōniyāwi-wanihcikēwin ayis ohci ōma māyinikēwin

Kitimāhakanak ta-kī āpacihtaw Masinahikan 34.1 (Pikiskwēwin isi Tipahikēwin) ta-wīcihikot ta-masinaha wīya ō-sōniyāwi-wanihcikēwin.

## Tānitē astēw ayiwāk ācimostākēwin?

Kīspin kiya ahpō awiyak ka-nisitawēyimit kī-kāh-kitimāhaw ohci māyinikēwin, wīcihiwēwin ihtakon. Kahkiyaw kā-piskihtahastāhk mīna territories pakitinamwak pamīstakēwin kiki kitimāhakan isi māyinikēwin. Ka-kī wīcihikwak kīspin kī-nitawēyihētēn ayiwak ācimostākēwin ahpō kotaka nīsōhkamākēwina. Ōma Kitimāhakan Pamīstakēwin Masinahikana ka-kī wīcihikon ta-miskamin kitimāhakan pamīstakēwina cīki kiya:

<http://www.justice.gc.ca/eng/cj-jp/victims-victimes/vsd-rsv/index.html>